II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 9 november 1989

tot goedkeuring van de door Griekenland, Italië en Portugal vastgestelde afwijkingen van sommige bepalingen van Richtlijn 77/93/EEG van de Raad ten aanzien van pootaardappelen van oorsprong uit Canada

(Slechts de teksten in de Griekse, de Italiaanse en de Portugese taal zijn authentiek)

(89/599/EEG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 77/93/EEG van de Raad van 21 december 1976 betreffende de beschermende maatregelen tegen het binnenbrengen op het grondgebied van de Lid-Staten van voor planten of voor plantaardige produkten schadelijke organismen [1], laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 89/439/EEG [2], en met name op artikel 14, lid 2, en bijlage IV, deel A, punt 24,

Overwegende dat op grond van Richtlijn 77/93/EEG aardappelknollen van oorsprong uit het Amerikaanse continent in beginsel niet in de Gemeenschap mogen worden binnengebracht tenzij in verband met het gevaar voor insleep van „potato spindle tuber viroid" kieming ervan onmogelijk is gemaakt, en indien bekend is dat in het land van oorsprong „Corynebacterium sepedonicum" voorkomt, tenzij in dat land de hand is gehouden aan bepalingen die als gelijkwaardig aan de communautaire bepalingen inzake de bestrijding van dit schadelijke organisme zijn erkend;

Overwegende dat artikel 14, lid 1, onder c iii), van voornoemde richtlijn de Lid-Staten evenwel de mogelijkheid biedt van het voorschrift dat kieming onmogelijk moet zijn gemaakt, af te wijken op voorwaarde dat er voor verspreiding van schadelijke organismen geen gevaar bestaat; dat dergelijke afwijkingen zijn onderworpen aan goedkeuring onder bepaalde voorwaarden overeenkomstig artikel 14, lid 2, en ook moeten voldoen aan het bepaalde in bijlage IV, deel A, punt 24;

Overwegende dat het in Griekenland, Italië en Portugal gebruikelijk is aardappelen van sommige Noordamerikaanse rassen te verbouwen; dat het pootgoed van deze rassen voor een deel uit Canada wordt ingevoerd;

Overwegende dat de Commissie bij respectievelijk Beschikking 86/120/EEG [3], Beschikking 87/154/EEG [4], gewijzigd bij Beschikking 87/311/EEG [5], Beschikking 88/176/EEG [6], gewijzigd bij Beschikking 88/496/EEG [7], en Beschikking 89/32/EEG [8] afwijkingen heeft goedgekeurd die op het systeem van ziektevrij verklaarde gebieden berustten en waaraan bepaalde technische voorwaarden waren verbonden om het gevaar voor verspreiding van schadelijke organismen uit te sluiten; dat deze goedkeuring op 31 maart 1989 is verstreken; dat de Commissie ook heeft gesteld dat deze afwijkingen de gelegenheid zouden bieden om bevestiging te krijgen van het feit dat het systeem van ziektevrij verklaarde gebieden naar behoren werkt;

Overwegende dat Griekenland, Italië en Portugal het voornemen te kennen hebben gegeven om voor de volgende twee verkoopseizoenen voor pootaardappelen afwijkingen vast te stellen;

[1] PB nr. L 26 van 31. 1. 1977, blz. 20.
[2] PB nr. L 212 van 22. 7. 1989, blz. 106.
[3] PB nr. L 99 van 15. 4. 1986, blz. 31.
[4] PB nr. L 65 van 10. 3. 1987, blz. 12.
[5] PB nr. L 159 van 19. 6. 1987, blz. 19.
[6] PB nr. L 80 van 25. 3. 1988, blz. 48.
[7] PB nr. L 266 van 27. 9. 1988, blz. 39.
[8] PB nr. L 15 van 19. 1. 1989, blz. 21.

Overwegende dat bekend is dat Canada nog niet vrij is van „potato spindle tuber viroid", noch van „Corynebacterium sepedonicum";

Overwegende dat Canada zijn programma voor de uitroeiing van deze schadelijke organismen in de provincies New Brunswick en Prince Edward Island verder heeft ontwikkeld; dat op goede gronden mag worden aangenomen dat het programma voor de uitroeiing van „potato spindle tuber viroid" in deze provincies volkomen doeltreffend is geworden; dat dit eveneens geldt voor het programma voor de uitroeiing van „Corynebacterium sepedonicum" wat bepaalde gebieden van deze provincies betreft; dat geen sporen van de ziekte zijn gevonden op monsters van pootaardappelen die overeenkomstig Beschikking 89/32/EEG zijn ingevoerd; dat niet is komen vast te staan dat er voldoende aanleiding is om te stellen dat het voornoemde systeem van ziektevrij verklaarde gebieden niet naar behoren werkt en om zich dus uit te spreken tegen de erkenning van de aldaar toegepaste bepalingen als gelijkwaardig aan de communautaire bepalingen inzake de bestrijding van „Corynebacterium sepedonicum";

Overwegende dat daarom kan worden gesteld dat er geen gevaar voor verspreiding van de betrokken schadelijke organismen bestaat, op voorwaarde dat de pootaardappelen van oorsprong zijn uit gebieden die op grond van wetenschappelijke bewijzen zowel vrij zijn verklaard van „potato spindle tuber viroid" als van „Corynebacterium sepedonicum" en wordt voldaan aan een aantal verbeterde bijzondere technische voorwaarden; dat de Commissie ervoor zal zorgen dat Canada alle technische gegevens verstrekt die nodig zijn om te kunnen nagaan hoe de op grond van de vorengenoemde technische voorwaarden vereiste beschermende maatregelen werken en om te kunnen vaststellen of het systeem van ziektevrij verklaarde gebieden naar behoren functioneert;

Overwegende dat de door Griekenland, Italië en Portugal vastgestelde afwijkingen derhalve voor de volgende twee verkoopseizoenen voor pootaardappelen dienen te worden goedgekeurd mits daarin, onverminderd het bepaalde zowel in Richtlijn 66/403/EEG van de Raad [1], laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 89/366/EEG [2], als in Richtlijn 70/457/EEG van de Raad [3], laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 88/380/EEG [4], de bovenbedoelde voorwaarden worden opgenomen;

Overwegende dat moet worden bepaald dat deze goedkeuring wordt ingetrokken, wanneer komt vast te staan dat de gestelde voorwaarden niet naar behoren worden nagekomen;

Overwegende dat de in deze beschikking vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Permanent Planteziektenkundig Comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

1. Onverminderd het bepaalde in de Richtlijnen 66/403/EEG en 70/457/EEG worden Griekenland, Italië en Portugal op de in lid 2 bepaalde voorwaarden gemachtigd om overeenkomstig artikel 14, lid 1, onder c) iii), van Richtlijn 77/93/EEG en in samenhang met bijlage IV, deel A, punt 24, derde streepje, van laatstgenoemde richtlijn, afwijkingen van artikel 5, lid 1, en van artikel 12, lid 1, onder a), derde streepje, van laatstgenoemde richtlijn toe te staan ten aanzien van de in bijlage IV, deel A, punt 25, van die laatstgenoemde richtlijn bedoelde eisen voor pootaardappelen van de rassen „Donna", „Kennebec", „Russet Burbank", „Sebago" en „Shepody", van oorsprong uit Canada.

2. Voor de doeleinden van lid 1 gelden de volgende voorwaarden:

a) het pootgoed moet zijn voortgebracht op velden in gebieden van New Brunswick of Prince Edward Island die door „Agriculture Canada" officieel vrij van „potato spindle tuber viroid" en van „Corynebacterium sepedonicum" zijn verklaard en die, ongeacht of de velden worden bewerkt door bedrijven die binnen of buiten het gebied liggen, aan de volgende voorwaarden voldoen:

   i) de gebieden moeten

      — ofwel velden in eigendom van ten minste drie onderscheiden aardappelteeltbedrijven omvatten, ongeacht of deze bedrijven gepacht land dat buiten het gebied is gelegen, bewerken,

      — ofwel een oppervlakte hebben van ten minste 4 km^2,

      en volledig zijn omringd door water of door ander land dan velden waarop tijdens de voorgaande drie jaren de betrokken organismen zijn aangetroffen,

   ii) al de in het gebied voortgebrachte aardappelen moeten de eerste generatie zijn die rechtstreeks afstamt van pootgoed van de categorie „Pre-Elite", „Elite I", „Elite II" of „Elite III", dat is voortgebracht in voor de produktie van pootgoed van de categorieën „Pre-Elite" of „Elite I" bevoegde bedrijven die ofwel officiële bedrijven zijn ofwel bedrijven die officieel daartoe zijn aangewezen en gecontroleerd,

   iii) het areaal dat voor de produktie van uiteindelijk niet als pootaardappelen gecertificeerde aardappelen is gebruikt, mag niet groter zijn dan een vijfde van het areaal dat voor de produktie van aardappelen die als pootaardappelen zijn gecertificeerd, is gebruikt,

(1) PB nr. 125 van 11. 7. 1966, blz. 2320/66.
(2) PB nr. L 159 van 10. 6. 1989, blz. 59.
(3) PB nr. L 225 van 12. 10. 1970, blz. 1.
(4) PB nr. L 187 van 16. 7. 1988, blz. 31.

iv) systematische en representatieve jaarlijkse onderzoeken naar de betrokken organismen die gedurende ten minste de voorgaande vijf jaren op alle aardappelvelden in het gebied en aan aldaar geoogste aardappelen onder passende omstandigheden zijn verricht, met inbegrip van passende laboratoriumproeven, mogen geen enkele positieve uitslag hebben opgeleverd, noch enig ander element dat tegen de erkenning als ziektevrij zou kunnen pleiten,

v) de nodige wettelijke, bestuursrechtelijke of andere regelingen dienen te zijn vastgesteld om ervoor te zorgen dat :

— geen aardappelen van oorsprong uit andere gebieden in Canada dan die welke ziektevrij zijn verklaard, of uit landen waarvan bekend is dat de betrokken organismen daar voorkomen, in dergelijke gebieden kunnen worden binnengebracht en

— geen aardappelen van oorsprong uit dergelijke gebieden, noch bakken en kisten, verpakkingsmaterialen, voertuigen en voorzieningen die daar voor het transporteren, sorteren en behandelen worden gebruikt, in aanraking kunnen komen met aardappelen die van oorsprong zijn uit, dan wel materialen of voorzieningen als hierboven bedoeld die zijn gebruikt in andere gebieden dan die welke ziektevrij zijn verklaard.

Deze bepaling geldt ook wanneer velden binnen de ziektevrij verklaarde gebieden worden bewerkt door bedrijven die buiten dergelijke gebieden zijn gelegen, of wanneer bedrijven binnen dergelijke gebieden velden bewerken die daarbuiten zijn gelegen ;

b) het pootgoed moet officieel zijn gecertificeerd als pootgoed dat ten minste aan de voor de categorie „Foundation" vastgestelde voorwaarden voldoet. Pootaardappelen van oorsprong uit de gebieden waar in 1985 de partijen werden geproduceerd die blijkens in de Gemeenschap genomen monsters met „Corynebacterium sepedonicum" waren besmet en de gebieden waar de pootaardappelen waren geteeld waarmee deze partijen werden geproduceerd, mogen evenwel niet officieel voor uitvoer naar de Gemeenschap worden gecertificeerd ;

c) iedere voor Griekenland, Italië en Portugal bestemde partij wordt officieel bemonsterd ; een partij mag uitsluitend bestaan uit knollen van één enkel ras die op één enkel bedrijf zijn geteeld ; de monsters worden door officiële laboratoria op „potato spindle tuber viroid" of „Corynebacterium sepedonicum" onderzocht ; de monsters voor het opsporen van „potato spindle tuber viroid" moeten bestaan uit knollen of uit bladeren van het gewas dat de partij heeft voortgebracht voor het opsporen van „Corynebacterium sepedonicum" worden van elke partij knollen twee monsters genomen, waarbij elk monster uit ongeveer 1 % van de knollen van de partij moet bestaan, met een maximum van 1 000 knollen ; het onderzoek gebeurt op de volledige monsters met behulp van de volgende methoden :

— voor „potato spindle tuber viroid" : de „Reverse-Page"-methode of de „c-DNA hybridization procedure" en

— voor „Corynebacterium sepedonicum" : ten minste de methode vermeld in het „Scheme for the detection and diagnosis of the ring rot bacterium in batches of potato tubers" (EUR 11288 EN) (ISBN 92-825-7760-0) of een gelijkwaardige IF-methode ;

d) de partijen moeten bij alle behandelingen, met inbegrip van het vervoer, apart worden gehouden ;

e) het vereiste fytosanitaire certificaat wordt voor elke partij afzonderlijk opgesteld en zulks alleen indien door de betrokken wetenschapsmensen is vastgesteld dat het onder c) bedoelde onderzoek in de partij geen „potato spindle tuber viroid" noch „Corynebacterium sepedonicum" heeft aangetoond en ook niet het vermoeden van de aanwezigheid daarvan heeft doen ontstaan, en dat in het bijzonder de IF-test negatief is uitgevallen. In het vak „Aanvullende verklaring" van het certificaat dient bovendien te zijn verklaard dat aan de onder a), b) en c) bedoelde voorwaarden is voldaan, en moeten zijn vermeld de naam van het bedrijf of van de bedrijven die de partijen pootaardappelen heeft, respectievelijk hebben geproduceerd en de partijnummers waaronder de pootaardappelen zijn gecertificeerd, alsmede de naam van het onder a) bedoelde gebied en van het onder a) ii), bedoelde bedrijf ;

f) in Griekenland, Italië en Portugal wordt officieel van elke, op grond van deze beschikking ingevoerde partij een representatief monster genomen voor een officieel onderzoek naar „Corynebacterium sepedonicum" volgens de door de Gemeenschap vastgestelde methode voor de opsporing en de diagnose van „Corynebacterium sepedonicum" ; de betrokken partijen worden onder officieel toezicht apart gehouden en mogen eerst in de handel worden gebracht of worden gebruikt nadat is bevestigd dat bij dit onderzoek geen „Corynebacterium sepedonicum" is aangetroffen en ook niet het vermoeden van de aanwezigheid ervan is gerezen ; voor later onderzoek door andere Lid-Staten worden deelmonsters beschikbaar gehouden en de Griekse, de Italiaanse en de Portugese autoriteiten moeten de Commissie uiterlijk op 15 april 1990, respectievelijk op 15 april 1991, de nodige informatie verstrekken voor de organisatie van dit onderzoek en de registratie ervan : de totale hoeveelheid van de ingevoerde partijen mag niet groter zijn dan een hoeveelheid die zich voor de bovenbedoelde onderzoeken leent, rekening houdend met de daarvoor beschikbare voorzieningen ;

g) aardappelen die zijn voortgebracht met overeenkomstig deze beschikking ingevoerde pootaardappelen, kunnen niet als pootaardappelen worden gecertificeerd en mogen uitsluitend worden gebruikt in respectievelijk Griekenland, Italië en Portugal, en uitsluitend als consumptieaardappelen ;

h) gebouwen, bakken en kisten, verpakkingsmaterialen, voertuigen en voorzieningen voor het transporteren, sorteren en behandelen die in aanraking zijn geweest met op grond van deze beschikking ingevoerd pootgoed, moeten worden gereinigd en ontsmet alvorens zij met andere aardappelen in aanraking worden gebracht.

Artikel 2

Griekenland, Italië en Portugal doen de Commissie en de overige Lid-Staten vóór 1 juni 1990, respectievelijk vóór 1 juni 1991, gegevens toekomen over de hoeveelheden die krachtens deze beschikking zijn ingevoerd, alsmede een gedetailleerd technisch verslag over het in artikel 1, lid 2, onder e), bedoelde officiële onderzoek ; aan de Commissie worden kopieën van elk fytosanitair certificaat toegezonden.

Artikel 3

De bij artikel 1 verleende machtiging geldt van 1 november 1989 tot en met 31 maart 1990, respectievelijk van 1 november 1990 tot en met 31 maart 1991. De machtiging wordt vóór 31 maart 1991 ingetrokken indien blijkt dat de bij artikel 1, lid 2, vastgestelde voorwaarden niet toereikend waren om het binnenbrengen van de betrokken schadelijke organismen te voorkomen of dat niet aan deze voorwaarden is voldaan. Zij kan tevens vóór die genoemde datum worden ingetrokken indien blijkt dat er elementen zijn die verhinderen dat het systeem van de ziektevrij verklaarde gebieden in Canada naar behoren werkt.

Artikel 4

Deze beschikking is gericht tot de Helleense Republiek, de Italiaanse Republiek en de Portugese Republiek.

Gedaan te Brussel, 9 november 1989.

Voor de Commissie

Ray MAC SHARRY

Lid van de Commissie